



**EUROPOS SAJUNGOS
TARYBA**

**Briuselis, 2011 m. lapkričio 11 d. (11.11)
(OR. en)**

16717/11

**Tarpinstitucinė byla:
2011/0312 (NLE)**

**AELE 53
EEE 48
ENER 365
ENV 861**

PASIŪLYMAS

nuo:	Europos Komisijos
data:	2011 m. lapkričio 9 d.
Komisijos dok. Nr.:	SEK (2011) 1330 galutinis
Dalykas:	Pasiūlymas dėl Tarybos sprendimo dėl pozicijos, kurios Europos Sąjunga turi laikytis EEE jungtiniame komitete dėl EEE susitarimo IV priedo (Energetika) pakeitimo

Delegacijoms pridedamas Komisijos pasiūlymas, pateikiamas su direktoriaus Jordi AYET
PUIGARNAU lydraščiu Europos Sąjungos Tarybos generaliniam sekretoriui Uwe CORSEPIUS.

Priedama: SEK (2011) 1330 galutinis



EUROPOS KOMISIJA

Briuselis, 2011.11.9
SEK(2011) 1330 galutinis

2011/0312 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS SPRENDIMAS

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjunga turi laikytis EEE jungtiniame komitete
dėl EEE susitarimo IV priedo (Energetika) pakeitimo**

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. PASIŪLYMO APLINKYBĖS

Siekiant užtikrinti būtiną vidaus rinkos teisinį saugumą ir vientisumą, EEE jungtinis komitetas turi įtraukti visus susijusius Bendrijos teisės aktus į EEE susitarimą kuo greičiau po jų priėmimo.

2. KONSULTACIJŲ SU SUINTERESUOTOSIOMIS ŠALIMIS REZULTATAI IR POVEIKIO VERTINIMAS

EEE jungtinio komiteto sprendimo projektu (pridedamu prie siūlomo Tarybos sprendimo) siekiama iš dalies pakeisti EEE susitarimo IV priedą (Energetika), kad į Susitarimą būtų įtraukta 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/28/EB dėl skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją, iš dalies keičianti bei vėliau panaikinanti Direktyvas 2001/77/EB ir 2003/30/EB.

3. TEISINIAI PASIŪLYMO ASPEKTAI

Tarybos reglamento (EB) Nr. 2894/94 dėl EEE susitarimo įgyvendinimo tvarkos 1 straipsnio 3 dalyje numatyta, kad Taryba, remdamasi Komisijos pasiūlymu, nustato Sąjungos vardu priimtina poziciją dėl tokių sprendimų.

Komisija teikia EEE jungtinio komiteto sprendimo projektą, kad Taryba jį priimtų kaip Sąjungos poziciją. Komisija tikisi galėsianti pateikti ją EEE jungtiniame komitete artimiausiu metu.

Pasiūlymas

TARYBOS SPRENDIMAS

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjunga turi laikytis EEE jungtiniame komitete
dėl EEE susitarimo IV priedo (Energetika) pakeitimo**

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 114 straipsnio 1 dalį, 192 straipsnio 1 dalį ir 218 straipsnio 9 dalį,

atsižvelgdama į 1994 m. lapkričio 28 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2894/94 dėl Europos ekonominės erdvės susitarimo įgyvendinimo tvarkos¹, ypač į jo 1 straipsnio 3 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Europos ekonominės erdvės susitarimo (toliau – EEE susitarimas) IV priede išdėstytos specialios su energetika susijusios nuostatos ir priemonės;
- (2) į Susitarimą turėtų būti įtraukta 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/28/EB dėl skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją, iš dalies keičianti bei vėliau panaikinanti Direktyvas 2001/77/EB ir 2003/30/EB²;
- (3) Direktyva 2009/28/EB panaikinama Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2001/77/EB³, kuri yra įtraukta į Susitarimą ir todėl pagal Susitarimą turi būti panaikinta;
- (4) tai, kaip Norvegija siekia 2020 m. planinio rodiklio, kuriuo apibrėžiama, kokią bendro galutinio energijos suvartojimo dalį turi sudaryti atsinaujinančių išteklių energija, turi būti vertinama atsižvelgiant į didelę pradinę atsinaujinančių išteklių energijos dalį palyginti su ES valstybėmis narėmis ir į netikrumą dėl pasiūlos ir paklausos dėl vandens energija grindžiamos energijos gamybos sistemos pobūdžio ir šalto klimato,

¹ OL L 305, 1994 11 30, p. 6.

² OL L 140, 2009 6 5, p. 16.

³ OL L 283, 2001 10 27, p. 33.

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Pozicija, kurios Sąjunga turi laikytis EEE jungtiniame komitete dėl pasiūlyto EEE susitarimo IV priedo (Energetika) dalinio pakeitimo grindžiama EEE jungtinio komiteto projekto sprendimu, pridedamu prie šio sprendimo.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta ...

*Tarybos vardu
Pirmininkas*

PRIEDAS

EEE JUNGTTINIO KOMITETO SPRENDIMAS

Nr.

[data]

kuriuo iš dalies keičiamas EEE susitarimo IV priedas (Energetika)

EEE JUNGTTINIS KOMITETAS,

atsižvelgdamas į Europos ekonominės erdvės susitarimą (toliau – Susitarimas) su pakeitimais, padarytais Europos ekonominės erdvės susitarimą patikslinančiu protokolu, ypač į šio Susitarimo 98 straipsnį,

kadangi:

- (1) Susitarimo IV priedas buvo iš dalies pakeistas [...] EEE jungtinių komitetų sprendimu Nr. .../...¹;
- (2) į Susitarimą turėtų būti įtraukta 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/28/EB dėl skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją, iš dalies keičianti bei vėliau panaikinanti Direktyvas 2001/77/EB ir 2003/30/EB²;
- (3) Direktyva 2009/28/EB panaikinama Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2001/77/EB³, kuri yra įtraukta į Susitarimą ir todėl pagal Susitarimą turi būti panaikinta;
- (4) tai, kaip Norvegija siekia 2020 m. planinio rodiklio, kuriuo apibrėžiama, kokią bendro galutinio energijos suvartojimo dalį turi sudaryti atsinaujinančių išteklių energija, turi būti vertinama atsižvelgiant į didelę pradinę atsinaujinančių išteklių energijos dalį palyginti su ES valstybėmis narėmis ir į netikrumą dėl pasiūlos ir paklausos dėl vandens energija grindžiamos energijos gamybos sistemos pobūdžio ir šalto klimato,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Susitarimo IV priedas iš dalies keičiamas taip:

1. 19 punkto (Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2001/77/EB) tekstas nuo 2012 m. sausio 1 d. išbraukiamas.
2. Po 40 punkto (Komisijos reglamentas (ES) Nr. 774/2010) įterpiama:

¹ OL L ...

² OL L 140, 2009 6 5, p. 16.

³ OL L 283, 2001 10 27, p. 33.

- „41. **32009 L 0028**: 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/28/EB dėl skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją, iš dalies keičianti bei vėliau panaikinanti Direktyvas 2001/77/EB ir 2003/30/EB (OL L 140, 2009 6 5, p. 16).

Direktyvos nuostatos šio Susitarimo tikslais pritaikomos taip:

- a) Direktyva netaikoma Lichtenšteiniui.
- b) 3 straipsnio 1 dalies antras sakiny s netaikomas ELPA valstybėms.
- c) 4 straipsnio 2 dalyje įterpiama:

„Norvegija ir Islandija apie savo nacionalinius atsinaujinančių išteklių energijos veiks mų planus praneša ELPA priežiūros institucijai ne vėliau kaip per šešis mėnesius nuo EEE jungtinio komiteto sprendimo Nr. [...], kuriuo įtraukiama Direktyva 2009/28/EB, įsigaliojimo.“

- d) 22 straipsnio 1 dalyje įterpiama:

„Norvegija ir Islandija iki 2013 m. gruodžio 31 d. ir po to kas dve jus metus pateikia skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją pažangos ir jos naudojimo ataskaitą. Paskutinė reikalaujama ataskaita bus penktoji, kurią reikia pateikti iki 2021 m. gruodžio 31 d.“

- e) I priedo A punkte įterpiama:

	Kokią bendro galutinio energijos suvartojimo dalį sudarė atsinaujinančių išteklių energija 2005 m. (S ₂₀₀₅)	Planinis rodiklis, kuriuo apibrėžiama, kokią bendro galutinio energijos suvartojimo dalį turi sudaryti atsinaujinančių išteklių energija 2020 m. (S ₂₀₂₀)
Islandija	55,0 %	64 %
Norvegija	58,2 %	67,5 %

2 straipsnis

Europos Sąjungos oficialiojo leidinio EEE priede skelbtinas Direktyvos 2009/28/EB tekstas islandų ir norvegų kalbomis yra autentiškas.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja [...], jei EEE jungtiniam komitetui pateikti visi pranešimai pagal Susitarimo 103 straipsnio 1 dalį*.

* [Konstitucinių reikalavimų nenurodyta.] [Konstituciniai reikalavimai nurodyti.]

4 straipsnis

Šis sprendimas skelbiamas *Europos Sąjungos oficialiojo leidinio* EEE skyriuje ir EEE priede.

Priimta Briuselyje

EEE jungtinio komiteto

Pirmininkas

*EEE jungtinio komiteto
sekretoriai*